

ZMLUVA O ODPLATNOM POSTÚPENÍ ČASTI POHĚADÁVKY

uzatvorená medzi

LLENTAB Slovakia spol. s r. o.

ako Postupca

a

Technické služby mesta Partizánske, spol. s r.o.

ako Postupník

28. júl 2023



OBSAH

1	DEFINÍCIE POJMOV.....	3
2	PREDMET ZMLUVY	4
3	IDENTIFIKÁCIA POHLÁDÁVKY.....	5
4	ODPLATA ZA POSTÚPENIE.....	5
5	ÚROK Z OMEŠKANIA	6
6	ODSTÚPENIE OD ZMLUVY.....	6
7	ZÁVÄZKY POSTUPCU	6
8	VYHLÁSENIA POSTUPCU A POSTUPNÍKA.....	6
9	SPOLOČNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA.....	7

PRÍLOHY

- Príloha 1 Kópia Notárskej zápisnice
- Príloha 2 Vzor protokolu o odovzdaní dokladov a informácií k Pohľadávke
- Príloha 3 Vzor oznámenia o postúpení

ZMLUVA O ODPLATNOM POSTÚPENÍ ČASTI POHĽADÁVKY

Táto ZMLUVA O ODPLATNOM POSTÚPENÍ ČASTI POHĽADÁVKY („Zmluva“) sa uzatvára podľa § 524 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník, v znení neskorších predpisov („Občiansky zákonník“) a § 262 ods. 1 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník, v znení neskorších predpisov („Obchodný zákonník“), v deň uvedený vyššie medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

- (1) **LLENTAB Slovakia spol. s r.o.**, so sídlom: Hraničná 18, 821 05 Bratislava, Slovenská republika, IČO: 44 421 303, zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sro, vložka číslo: 54950/B, DIČ: 2022697347, IČ DPH: SK2022697347, bankové spojenie: UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s., pobočka zahraničnej banky, číslo bankového účtu (IBAN): SK17 1111 0000 0010 4394 9018, SWIFT: UNCRSKBX („**Postupca**“);

a

- (2) **Technické služby mesta Partizánske, spol. s r.o.**, so sídlom: Nemocničná 979/1, 958 30 Partizánske, Slovenská republika, IČO: 36 311 693, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, oddiel: Sro, vložka číslo: 19422/R, DIČ: 2020139902, IČ DPH: SK2020139902, bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s., číslo bankového účtu (IBAN): SK09 7500 0000 0040 0320 5210, SWIFT: CEKOSKBX („**Postupník**“);

(Postupca a Postupník ďalej spoločne len ako „**Zmluvné strany**“ a jednotlivito len ako „**Zmluvná strana**“).

1 DEFINÍCIE POJMOV

- 1.1 Pokiaľ nie je ďalej uvedené inak, pojmy označené v Zmluve veľkým začiatočným písmenom majú nasledovný význam:

Dlžník 1 znamená spoločnosť EXIMM s. r. o., so sídlom: Svinná 385, 913 24 Svinná, IČO: 45 265 356, zápis v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, oddiel: Sro, vložka číslo: 22273/R.

Dlžník 2 znamená pán Ing. JUDr. Jozef K. nar. _____, trvale bytom: _____, rodné číslo: _____

Dohodou o pristúpení k záväzku znamená dohodu o pristúpení k záväzku z 15. októbra 2020, na základe ktorej sa podľa § 533 Občianskeho zákonníka Dlžník 2 dohodol s Postupcom, že splní za Dlžníka 1 dlh reprezentovaný Faktúrami.

Dohoda o uznaní dlhu a splátkovom kalendári znamená dohodu o uznaní dlhu a splátkovom kalendári z 29. júla 2021, na základe ktorej Dlžník 1 a Dlžník 2 uznali svoj dlh reprezentovaný Faktúrami voči Postupcovi a zaviazali sa ho uhradiť v pravidelných splátkach.

Faktúry znamená nasledovné faktúry, ktorými Postupca vyzval ViOn na zaplatenie ceny diela podľa Zmluvy o dielo: (i) faktúra č. PJ20010011 na fakturovanú sumu: 63.050,00 EUR so splatnosťou: 11. august 2020, (ii) faktúra č. PJ20010018 na fakturovanú sumu: 153.965,00 EUR so splatnosťou: 10. september 2020 a (iii) faktúra č. PJ20010027 na fakturovanú sumu: 61.720,00 EUR so splatnosťou: 15. október 2020.

Notárska zápisnica znamená notársku zápisnicu N 342/2021, Nz 22291/2021, NCR1s 22928/2021, spísanú 29. júla 2021 na notárskom úrade notárky JUDr. Daniely Šikutovej, so sídlom Panenská 6, Bratislava.

Obchodný zákonník	znamená zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník, v znení neskorších predpisov.
Občiansky zákonník	znamená zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník, v znení neskorších predpisov.
Odplata	má význam priradený v odseku 4.2 Zmluvy.
Pohľadávka	znamená peňažnú pohľadávku, ktorá je v zmysle § 527 ods. 1 písm. a) Občianskeho zákonníku identifikovaná v odseku 3.1 Zmluvy, a ktorá je čo do právneho dôvodu bližšie identifikovaná v Notárskej zápisnici.
Postupca	má význam definovaný v záhlaví Zmluvy.
Postupník	má význam definovaný v záhlaví Zmluvy.
ViOn	znamená spoločnosť ViOn, a.s., so sídlom: Továrenská 64, 953 01 Zlaté Moravce, IČO: 36 526 185, zápis v Obchodnom registri Okresného súdu Nitra, oddiel: Sa, vložka číslo: 10044/N.
Zmluva	znamená túto Zmluvu, vrátane všetkých jej príloh a prípadných dodatkov.
Zmluva o dielo	znamená zmluvu o dielo, č. objednávateľa: 26 – 1703/S/2020, č. zhotoviteľa: SK0362 z 20. apríla 2020, uzatvorenú medzi Postupcom, ako zhotoviteľom a ViOn-om, ako objednávateľom.
Zmluva o prevzatí dlhu	znamená zmluvu o prevzatí dlhu z 15. októbra 2020 uzatvorenú v zmysle § 531 ods. 1 Občianskeho zákonníka medzi ViOn, ako dlžníkom, Dlžníkom 1, ako preberajúcim dlžníkom a Postupcom ako Veriteľom, ktorou Dlžník 1 prebral od ViOn-u dlh reprezentovaný Faktúrami a Postupca s prevzatím dlhu vyjadril súhlas.
Zmluvné strany	znamenajú Postupca a Postupník.

2 PREDMET ZMLUVY

- 2.1 Predmet Zmluvy. Predmetom tejto Zmluvy je (i) odplatné postúpenie Pohľadávky, vrátane jej príslušenstva, zabezpečenia a všetkých ďalších práv s ňou spojených z Postupcu na Postupníka, (ii) stanovenie výšky Odplaty a určenie pravidiel pre jej zaplatenie a (iii) vymedzenie ďalších práv a povinností Zmluvných strán súvisiacich s realizáciou postúpenia Pohľadávky.
- 2.2 Postúpenie Pohľadávky. Za podmienok stanovených touto Zmluvou Postupca postupuje s účinnosťou ku dňu riadneho zaplatenia Odplaty v celom rozsahu podľa článku 4 („**Deň účinnosti postúpenia**“) Postupníkovi za Odplatu Pohľadávku s príslušenstvom a všetkými právami s ňou spojenými a Postupník s postúpením súhlasí a od Postupcu preberá Pohľadávku v stave, v akom sa Pohľadávka nachádza ku Dňu účinnosti postúpenia. Za podmienok stanovených touto Zmluvou sa Postupník zaväzuje zaplatiť Postupcovi Odplatu a Postupca sa zaväzuje Odplatu prijať.
- 2.3 Príslušenstvo a práva spojené s Pohľadávkou. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností je predmetom postúpenia podľa tejto Zmluvy postúpenie Pohľadávky vrátane príslušenstva a práv s ňou spojených najmä, avšak nie výlučne, práv na úrok, úrok z omeškania, na náhradu trov súdneho konania a exekučného konania, trov právneho zastúpenia v súdnom konaní a v exekučnom konaní, náhrady zaplateného súdneho poplatku za návrh na začatie súdneho konania (žaloby) a za návrh na vykonanie exekúcie a náhrady nákladov spojených s uplatnením pohľadávky, ak vznikli do dňa podpisu tejto Zmluvy. Predmetom Zmluvy nie je pohľadávka Postupcu voči spoločne a nerozdielne (solidárne) zaviazanému dlžníkovi 1 a Dlžníkovi 2 na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 22.000,00 EUR, ktorú si Postupca uplatňuje voči spoločne

a nerozdielne (solidárne) zaviazanému Dlžníkovi 1 a Dlžníkovi 2 na základe čl. 6.1.3. Dohody o uznaní dlhu a splátkovom kalendári.

3 IDENTIFIKÁCIA POHLADÁVKY

- 3.1 Pohľadávka. Peňažná pohľadávka Postupcu voči spoločne a nerozdielne (solidárne) zaviazanému Dlžníkovi 1 a Dlžníkovi 2 vo výške istiny 254.235,00 EUR (*slovom: dvestopäťdesiatštyri tisíc dvesto tridsaťpäť eur a nula eurocentov*) spolu s úrokom z omeškania vo výške 9% *per annum* z nezaplatenej časti istiny od 29. júla 2021 až do zaplatenia, ktorá vznikla tak, že na základe Zmluvy o dielo Postupca pre ViOn vykonal dodávku a montáž montovanej oceľovej haly, vyzval ViOn na zaplatenie časti ceny diela prostredníctvom Faktúr v celkovej výške istiny 278.735,- EUR; následne Zmluvou o prevzatí dlhu Dlžník 1 prevzal od ViOn-u dlh voči Postupcovi reprezentovaný Faktúrami a Postupca s prevzatím dlhu vyslovil súhlas; následne Dohodou o pristúpení k záväzku sa Dlžník 2 dohodol s Postupcom, že splní za Dlžníka 1 jeho peňažný záväzok reprezentovaný Faktúrami; následne Dohodou o uznaní dlhu a splátkovom kalendári Dlžník 1 a Dlžník 2 uznali svoj dlh voči Postupcovi reprezentovaný Faktúrami; a napokon Notárskou zápisnicou Dlžník 1 a Dlžník 2 uznali Pohľadávku 1 čo dôvodu a výšky a súhlasili s tým, aby sa Notárska zápisnica stala vykonateľným exekučným titulom; Dlžník 1 doposiaľ poukázal Postupcovi na úhradu pohľadávky len čiastku 24.500,00 EUR a zvyšná časť vo výške istiny 254.235,00 EUR uhradená nebola („**Pohľadávka**“).
- 3.2 Pohľadávka, ktorá je predmetom postúpenia tejto Zmluvy, je aktuálne predmetom exekučného konania vedeného súdnym exekútorom JUDr. René Matuškom pod č. 205 EX 329/22, na základe exekučného titulu – Notárska zápisnica zo dňa 29.07.2021. Účinnosťou postúpenia Pohľadávky po zaplatení Odplaty v celom rozsahu v súlade s článkom 2.2 Zmluvy prechádzajú práva oprávneného v predmetnom exekučnom konaní z Postupcu na Postupníka.
- 3.3 Vylúka. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností, Zmluvné strany sa dohodli, že peňažná pohľadávka Postupcu voči spoločne a nerozdielne (solidárne) zaviazanému Dlžníkovi 1 a Dlžníkovi 2 na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 22.000,00 EUR (*slovom: dvadsaťdva tisíc eur a nula eurocentov*), ktorú si Postupca uplatňuje voči spoločne a nerozdielne (solidárne) zaviazanému Dlžníkovi 1 a Dlžníkovi 2 na základe čl. 6.1.3. Dohody o uznaní dlhu a splátkovom kalendári, nie je predmetom postúpenia podľa tejto Zmluvy a naďalej zostáva majetkom Postupcu.

4 ODPLATA ZA POSTÚPENIE

- 4.1 Odplatosť. Zmluvné strany sa dohodli, že postúpenie Pohľadávky z Postupcu na Postupníka podľa tejto Zmluvy je odplatné.
- 4.2 Odplata. Postupca a Postupník sa dohodli na výške odplaty za postúpenie Pohľadávky, ktoré je predmetom tejto Zmluvy a to v celkovej výške **156.000,00 EUR bez DPH** (*slovom: stopäťdesiatšesť tisíc eur a nula eurocentov*) („**Odplata**“).
- 4.3 Splatnosť. Dohodnutá Odplata je splatná najneskôr do piatich (5) kalendárnych dní odo dňa účinnosti tejto Zmluvy, a to bezhotovostným prevodom finančných prostriedkov v tuzemskej mene na účet Postupcu uvedený v záhlaví tejto Zmluvy. Postupník je oprávnený zaplatiť Postupcovi Odplatu aj kedykoľvek skôr. Záväzok zaplatiť Odplatu bude splnený dňom, v ktorom bude Odplata v plnej výške pripísaná na účet Postupcu.
- 4.4 Vymožiteľnosť Pohľadávky. Postupca neručí Postupníkovi za vymožiteľnosť postúpenej Pohľadávky. Postupník vyhlasuje, že berie na seba všetky riziká vyplývajúce z prípadnej nevymožiteľnosti Pohľadávky a nebude si uplatňovať voči Postupcovi žiadne nároky ani náklady s tým spojené ani: vrátenie uhradenej, resp. započítanej Odplaty alebo akejkoľvek jej časti.

5 ÚROK Z OMEŠKANIA

- 5.1 Úrok z omeškania. V prípade, ak Postupník neuhradí akúkoľvek čiastku splatnú podľa tejto Zmluvy ku dňu jej splatnosti, bude takáto čiastka odo dňa jej splatnosti do dňa skutočnej úhrady úročená úrokovou sadzbou 13 % ročne z dlžnej sumy. Zmluvné strany sa dohodli, že splatnosť úroku z omeškania je zhodná s dňom vzniku nároku na jeho zaplatenie.

6 ODSŤÚPENIE OD ZMLUVY

- 6.1 Odstúpenie Postupcu. V prípade omeškania Postupníka s platením Odplaty v súlade s článkom 4 Zmluvy dlhším ako päť (5) kalendárnych dní je Postupca oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť. Odstúpenie od tejto Zmluvy je účinné k dátumu doručenia oznámenia o odstúpení Postupníkovi. V prípade odstúpenia od tejto Zmluvy je Postupník povinný Postupcovi vydať do piatich (5) dní od účinnosti odstúpenia všetky plnenia, ktoré na základe Zmluvy prijal.

- 6.2 Odstúpenie Postupníka. V prípade omeškania Postupcu s odovzdaním dokumentácie v rozsahu: (i) notárska zápisnica N 342/2021, Nz 22291/2021, NCR1s 22928/2021 z 29. júla 2021, (ii) dohoda o pristúpení k záväzku z 15. októbra 2020, na základe ktorej sa podľa § 533 Občianskeho zákonníka Ing. JUDr. Jozef Krška dohodol s LLENTAB Slovakia spol. s r.o., že splní za EXIMM s. r. o. dlh, (iii) dohoda o uznaní dlhu a splátkovom kalendári z 29. júla 2021, na základe ktorej EXIMM s. r. o. a Ing. JUDr. Jozef Krška uznali dlh voči LLENTAB Slovakia spol. s r.o. a zaviazali sa ho uhradiť v pravidelných splátkach, (iv) notársky osvedčené kópie (a) faktúry č. PJ20010011 na fakturovanú sumu: 63.050,00 EUR so splatnosťou: 11. august 2020, (b) faktúry č. PJ20010018 na fakturovanú sumu: 153.965,00 EUR so splatnosťou: 10. september 2020 a (c) faktúry č. PJ20010027 na fakturovanú sumu: 61.720,00 EUR so splatnosťou: 15. október 2020, dlhším ako päť (5) kalendárnych dní, je Postupník oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť. Odstúpenie od tejto Zmluvy je účinné k dátumu doručenia oznámenia o odstúpení Postupcovi. V prípade odstúpenia od tejto Zmluvy sú zmluvné strany povinné si navzájom vydať (vrátiť) do piatich (5) dní od účinnosti odstúpenia všetky plnenia, ktoré na základe Zmluvy prijali.

7 ZÁVÄZKY POSTUPCU

- 7.1 Odovzдание dokumentácie. V súlade s ustanovením § 528 ods. 2 Občianskeho zákonníka sa Postupca a Postupník dohodli, že do dvoch (2) kalendárnych dní po tom, ako Postupník riadne zaplatí Postupcovi Odplatu v celom rozsahu, Postupca odovzdá Postupníkovi všetky originály dokladov a všetky potrebné informácie a dokumenty, ktoré sa týkajú postúpenej Pohľadávky; o čom Zmluvné strany spíšu podrobný odovzdávací protokol, ktorého vzor je uvedený ako Príloha 2 tejto Zmluvy.

- 7.2 Oznámenie o postúpení. Postupca je povinný do 24 hodín po tom ako mu Postupník riadne zaplatí Odplatu v celom rozsahu, preukázateľne odoslať Dlžníkovi 1, Dlžníkovi 2 ako aj súdnemu exekútorovi JUDr. René Matuška, písomné oznámenie o postúpení Pohľadávky na Postupníka, ktorého vzor je uvedený ako Príloha 3 tejto Zmluvy. V prípade, že Postupník zaplatil Postupcovi Odplatu v celom rozsahu a Postupca neoznámil Dlžníkovi 1 a/alebo Dlžníkovi 2 postúpenie Pohľadávky, je Postupník oprávnený sám preukázať Dlžníkovi 1 a/alebo Dlžníkovi 2 postúpenie Pohľadávky. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností Postupník nie je oprávnený na základe tejto Zmluvy preukázať Dlžníkovi 1 a ani Dlžníkovi 2 postúpenie Pohľadávky, ak riadne nezaplatil Postupcovi Odplatu v celom rozsahu.

8 VYHLÁSENIA POSTUPCU A POSTUPNÍKA

- 8.1 Vyhlásenia Postupcu. Postupca vyhlasuje, že ku dňu podpisu tejto Zmluvy sú nasledujúce vyhlásenia pravdivé, správne a úplné, že poskytujú pravdivý, úplný a verný obraz o právnom a faktickom stave Pohľadávky:

8.1.1 Postupca je výlučným vlastníkom Pohľadávky;

- 8.1.2 Postupca má platný právny dôvod a titul k Pohľadávke, jej príslušenstvu a k všetkým právam s ňou spojenými;
- 8.1.3 Postupca Pohľadávku jej príslušenstvo, ani akékoľvek práva s nimi spojené, nepostúpil inej osobe;
- 8.1.4 Postúpenie nie je vylúčené v zmysle ustanovenia § 525 Občianskeho zákonníka, neodporuje zákonu, dobrým mravom, poctivému obchodnému styku ani neukracuje žiadneho veriteľa Postupcu;
- 8.1.5 Neexistuje žiadna dohoda vylučujúca možnosť postúpiť Pohľadávku Postupcu na Postupníka;
- 8.1.6 Pohľadávka existuje a je vymáhateľná;
- 8.1.7 Postupca má plné a ničím neobmedzené právo na akékoľvek disponovanie s Pohľadávkou.
- 8.2 Vyhľadania Postupníka. Postupník výslovne potvrdzuje, že ku dňu podpisu tejto Zmluvy:
- 8.2.1 Postupník má ničím neobmedzené právo túto Zmluvu uzavrieť, podpísať a splniť všetky svoje záväzky obsiahnuté v Zmluve;
- 8.2.2 Postupník mal primeranú a dostatočnú možnosť komplexne sa oboznámiť s výškou a bonitou Pohľadávky a s ostatnými údajmi o Pohľadávke, vrátane údajov o prípadných exekučných, konkurzných či iných obdobných konaniach vedených voči Dlžníkovi 1 a Dlžníkovi 2 a všetkých ostatných záležitostiach vhodných, potrebných alebo žiadúcich pre ocenenie Pohľadávky;
- 8.2.3 Postupník mal primeranú a dostatočnú možnosť komplexne sa oboznámiť s právnym stavom Pohľadávky ako aj so všetkými právami spojenými s postupovanou Pohľadávkou;
- 8.2.4 Postupník súhlasí s tým, že Postupca neručí za vymožitelnosť Pohľadávky a nebude zodpovedný ani za žiadne neplnenie zo strany Dlžníka 1 a/alebo Dlžníka 2, ani za ich finančný stav v súvislosti s Pohľadávkou.

9 SPOLOČNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 9.1 Rozhodné právo. Táto Zmluva sa riadi príslušnými ustanoveniami platných právnych predpisov Slovenskej republiky. V prípade vzniku akéhokoľvek sporu medzi Zmluvnými stranami, ktorý sa nepodarí vyriešiť vzájomnou dohodou, akýkoľvek takýto spor bude postúpený na rozhodnutie príslušnému súdu Slovenskej republiky.
- 9.2 Jazyk a rovnopisy. Táto Zmluva je vyhotovená v slovenskom jazyku v dvoch (2) rovnopisoch, z toho jeden (1) rovnopis je určený pre Postupcu, jeden (1) rovnopis je určený pre Postupníka.
- 9.3 Dodatky. Zmeniť, doplniť alebo nahradiť túto Zmluvu je možné len formou písomných dodatkov k Zmluve podpísaných všetkými Zmluvnými stranami.
- 9.4 Oddeliteľnosť. Ak ktorékoľvek z ustanovení Zmluvy bude súdom alebo príslušným orgánom z akéhokoľvek dôvodu vyhlásené za neúčinné, neplatné alebo nevykonateľné, alebo stratí účinnosť, platnosť a/alebo prestane byť vykonateľné z iného dôvodu, platnosť, účinnosť a vykonateľnosť ostatných ustanovení Zmluvy tým nebude dotknutá. Zmluvné strany sa zaväzujú rokovať v dobrej viere a dodatkom k Zmluve nahradiť neplatné, neúčinné alebo nevykonateľné ustanovenie Zmluvy takým novým ustanovením, ktoré bude platné, účinné a vykonateľné a


ktoré bude z hľadiska svojho účelu a funkcie čo najviac zodpovedať účelu a funkcii pôvodného ustanovenia.

- 9.5 Platnosť a účinnosť. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu Zmluvnými stranami a účinnosť dňom jej zverejnenia; tým nie je dotknutý odsek 2.2 tejto Zmluvy.
- 9.6 Prejav vôle. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, sú oprávnené s jej predmetom nakladať a jej obsah zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli.

NA ZNAK SÚHLASU S VYŠŠIE UVEDENÝM ZMLUVNÉ STRANY TÚTO ZMLUVU RIADNE PODPÍSALI.

POSTUPCA

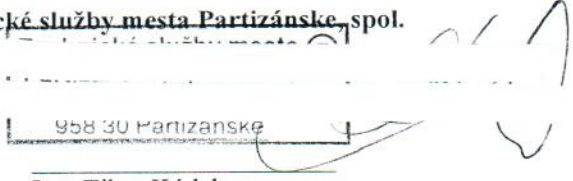
LLENTAB Slovakia spol. s r.o.

Podpis: 
Meno: Ing. Martin Haertl
Funkcia: konateľ

28.7.2023

POSTUPNÍK

Technické služby mesta Partizánske, spol. s r.o.

Podpis: 
Meno: Ing. Tibor Kúdela
Funkcia: konateľ

31.7.2023